CROSSLINGUA 2020

Когниция. Коммуникация. Культура

ДИСТАНЦИОННЫЙ КРОССДИСЦИПЛИНАРНЫЙ ФОРУМ

по прикладной когнитивистике

НАУЧНАЯ ПРОГРАММА

27 — 29 апреля 2020
Симферополь
Республика Крым

Сообщество https://vk.com/crosslingua

Когниция. Коммуникация. Культура.
Кроссдисциплинарный форум по прикладной когнитивистике

HTTPS://VK.COM/INVITE/BO66YMK

ОРГАНИЗАТОРЫ

Министерство образования и науки Российской Федерации
ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет
имени В.И. Вернадского»
Таврическая академия
кафедра межъязыковых коммуникаций и журналистики
Санкт-Петербургский государственный университет
кафедра математической лингвистики
Волгоградский государственный
Социально-педагогический университет
кафедра русского языка и методики преподавания

ОРГАНИЗАЦИОННЫЙ КОМИТЕТ

Барсегян Ашот Георгиевич − кандидат экономических наук, доцент, заместитель директора по научной работе Таврической академии Крымского федерального университета имени В.И. Вернадского
Председатель Организационного комитета
Дикарева Светлана Самуиловна − кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики Таврической академии Крымского федерального университета имени В.И. Вернадского, руководитель научно-исследовательской группы по прикладной когнитивистике
Заместитель председателя Организационного комитета
Мартынюк Анна Ярославовна − научный сотрудник Научно-методического центра полилингвального образования
Финёва Ксения Александровна – специалист по учебно-методической работе кафедры межъязыковых коммуникации и журналистики Таврической академии Крымского федерального университета имени В.И. Вернадского

МЕЖДУНАРОДНЫЙ ПРОГРАММНЫЙ КОМИТЕТ

Богданович Галина Юрьевна – председатель ПК
(КФУ им. В.И. Вернадского, Россия)
Дикарева Светлана Самуиловна – сопредседатель ПК
(КФУ им. В.И. Вернадского, Россия)
Захаров Виктор Павлович – сопредседатель ПК
(Санкт-Петербургский государственный университет, Россия)
Супрун Василий Иванович – сопредседатель ПК
(Волгоградский государственный социально-педагогический университет, Россия)
Александрова Ирина Викторовна
(КФУ им. В.И. Вернадского, Россия)
Иванова Наталья Павловна
(КФУ им. В.И. Вернадского, Россия)
Мадиева Гульмира Баянжановна
(Казахский национальный университет им. аль-Фараби, Казахстан)
Мезенко Анна Михайловна
(Витебский государственный университет им. П.М. Машерова, Белоруссия)
Свободова Йиржина
(Западно-Чешский университет, Пльзень, Чехия)
Чернобривец Светлана Григорьевна
(КФУ им. В.И. Вернадского, Россия)
Юань Тао
(Шаньсиский Педагогический университет, Китай)
Ященко Татьяна Антоновна
(КФУ им. В.И. Вернадского, Россия)

Сообщество **CROSSLINGUA**
Когниция. Коммуникация. Культура.
Кроссдисциплинарный форум по прикладной Сообщество

https://vk.com/invite/bo66ymk

НАУЧНАЯ ПРОГРАММА
CrossLingva 2020

27–29 апреля 2020
Симферополь, Крым

Сообщество CROSSLINGUA
Когниция. Коммуникация. Культура.
Кроссдисциплинарный форум по прикладной когнитивистике

https://vk.com/invite/bo66ymk

Расписание

27 апреля 2020
Регистрация и виртуальное обсуждение научных направлений

27 апреля 2020 15.00 – 17.00
Сессия 1. Кроссдисциплинарность когнитивных наук
Руководитель С. С. Дикарева

28 апреля 2020 13.00 – 15.00
Сессия 2. Лингвистические технологии современного сетевого пространства Руководитель С. Г. Чернобривец

28 апреля 2020 15.00 – 17.00
Сессия 3. Когнитивная филология и журналистика.
Руководитель Н. П. Иванова

29 апреля 2020 15.00 – 17.00
Сессия 4. Переводческая деятельность нового формата
Руководитель Е.Л Ачилова.

27 апреля 2020 15.00

ОТКРЫТИЕ CrossLingua -2020

ДИСТАНЦИОННЫЙ

КРОССДИСЦИПЛИНАРНЫЙ ФОРУМ

по прикладной когнитивистике

СЛОВА ПРИВЕТСТВИЯ

Галина Юрьевна Богданович
Симферополь
Ашот Георгиевич Барсегян
Симферополь
Василий Иванович Супрун
Волгоград
Ольга Николаевна Камшилова
Санкт-Петербург
Виктор Павлович Захаров
Санкт-Петербург

СЕССИОННЫЕ ЗАСЕДАНИЯ
Сессия 1.
КРОССДИСЦИПЛИНАРНОСТЬ КОГНИТИВНЫХ Н*АУК*

Руководитель:
Светлана Самуиловна Дикарева

РУССКОЕ СЛОВО В СОВРЕМЕННОЙ КОММУНИКАТИВНОЙ СИТУАЦИИ

Василий Иванович Супрун
доктор филологических наук, профессор
кафедры русского языка
Волгоградский государственный социально-педагогический университет
Волгоград, Россия *E-mail*: *suprun@vspu.ru*

МУЛЬТИМОДАЛЬНАЯ ЛИНГВОДИДАКТИКА В ДИСТАНЦИОННЫХ ФОРМАТАХ

Галина Юрьевна Богданович
доктор филологических наук, профессор, заведующая кафедрой межъязыковых коммуникаций и журналистики,
декан факультета славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского,
Симферополь, Республика Крым -*E-mail*: bgdnvch@mail.ru

КОГНИТИВНЫЙ АСПЕКТ АНАЛИЗА КРЫМСКИХ ТРАВЕЛОГОВ

Татьяна Антоновна Ященко
доктор филологических наук, профессор кафедры
межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым *E-mail*

ОСОБЕННОСТИ ММИКРОДИАЛОГОВ В СОЦИАЛЬНОЙ СЕТИ ТВИТТЕР

Сабрина Таилановна Колесникова
студентка 4 курс факультета славянской филологии и журналистики. Научный руководитель: Светлана Самуиловна Дикарева, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым

РУССКИЙ ЯЗЫК В КОНТАКТЕ С ДРУГИМИ ЯЗЫКАМИ СЕТЕВОГО ПРОСТРАНСТВА

Карина Евгеньевна Квач
студентка 4 курс факультета славянской филологии и журналистики. Научный руководитель: Светлана Самуиловна Дикарева, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крыма

ДИСКУССИЯ

28 апреля 2020, 13.00- 15.00

Сессия 2.

ЛИНГВИСТИЧЕСКИЕ ТЕХНОЛОГИИ СОВРЕМЕННОГО СЕТЕВОГО ПРОСТРАНСТВА

Руководитель:

Светлана Григорьевна Чернобривец

КРЕОЛИЗАЦИЯ ТЕКСТА РЕКЛАМЫ

Светлана Григорьевна Чернобривец
кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики,
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: filologtnu**.ru**

МУЛЬТИМОДАЛЬНЫЕ ПАРАЛЛЕЛЬНЫЕ КОРПУСЫ В СЕТЕВОМ ПРОСТРАНСТВЕ

Светлана Самуиловна Дикарева
кандидат филологических наук, доцент
кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики,
руководитель научно-исследовательской группы
по прикладной когнитивистике
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: dikareva@crimea.com

КОГНИТИВНОЕ ВОЗДЕЙСТВИЕ СЛОГАНОВ РЕКЛАМЫ

Анна Викторовна Люликова
кандидат филологических наук, доцент кафедры русской, украинской филологии с методикой преподавания
Гуманитарно-педагогическая академия (филиал Крымского федерального университета имени В.И. Вернадского в г. Ялте)
E-mail: lulav06@mail.ru

ТОПОНИМИЧЕСКИЕ ИНКРУСТАЦИИ В КРЫМСКОМ СЕГМЕНТЕ ИНТЕРНЕТ-КОММУНИКАЦИИ

Анна Ярославовна Мартынюк
Научный сотрудник
Научно-методического центра полилингвального образования
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского,
Симферополь, Республика Крым
E-mail: annamart07@rambler.ru

CLOUD COMPUTING (ОБЛАЧНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ) В СРЕДЕ ЦИФРОВЫХ БИБЛИОТЕК

Ксения Александровна Финёва
специалист по учебно-методической работе кафедры межъязыковой коммуникации и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет им. В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: kfineva@mail.ru

КОРПУСНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ: ИССЛЕДОВАНИЕ ТЕАТРАЛЬНОЙ МЕТАФОРЫ В ПОЛИТИЧЕСКОЙ КОММУНИКАЦИИ

Юлия Николаевна Бычина
аспирант 2 курса кафедры русского, славянского и общего языкознания, Научный руководитель : Наталья Александрова Сегал, кандидат филологических наук, доцент кафедры русского, славянского и общего языкознания
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail:yulia_bychina@mail.ru

ПО ВОЛНАМ ПАМЯТИ: ретроспектива деятельности морских портов Крыма

Екатерина Сергеевна Дроздова
преподаватель *кафедры* экономики
АНО ООВО Университет экономики и управления города Симферополя, Симферополь, Россия
E-mail: stellad@rambler.ru

ДИСКУССИЯ

28 апреля 2020, 15.00- 17.00

Сессия 3.
КОГНИТИВНАЯ ФИЛОЛОГИЯ И ЖУРНАЛИСТИКА

Руководитель
Наталья Павловна Иванова

ПАУЗА В ДРАМАТУРГИЧЕСКОМ ТЕКСТЕ: КОГНИТИВНЫЙ АСПЕКТ

Ирина Викторовна Александрова
доктор филологических наук,
профессор кафедры русской и зарубежной литературы
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-miva-510@mail.ru

ИРРЕАЛЬНЫЕ ПРОСТРАНСТВА В РОМАНЕ И. А. ГОНЧАРОВА «ОБЫКНОВЕННАЯ ИСТОРИЯ»

Анастасия Сергеевна Грищенко
студентка 4 курса факультета славянской филологии и журналистики
Науч. руководитель: д. филол. н., проф. Ирина Викторовна Александрова
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: anastasiagrishchenko1999@gmail.com

АНАЛИТИЧЕСКОЕ ЧТЕНИЕ РАССКАЗОВ А. П. ЧЕХОВА В ДИСТАНЦИОННОМ ФОРМАТЕ

Стелла Александровна Дроздова
кандидат филологических наук, доцент кафедры методики преподавания филологических дисциплин
E-mail: stellad@rambler.ru
Наталья Павловна Иванова
доктор филологических наук, профессор кафедры русской и зарубежной литературы
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: n-p-ivanova@ya.ru

ТРАНСФОРМАЦИЯ ЖАНРОВ ДУХОВНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ В ПОЗДНЕМ ТВОРЧЕСТВЕ Л.Н.ТОЛСТОГО

Марина Анатольевна Полякова
Магистрант 2 курса
Научный руководитель: Наталья Павловна Иванова, доктор филологических наук, профессор кафедры оусской и зарубежной литературы
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: mc_fox_aka@mail.rumarina_polyakova_1995@list.ruil: ru

ОТСИСТЕМНЫЙ И ОТТЕКСТОВЫЙ ПОДХОДЫ К КОНЦЕПТУАЛЬНОМУ АНАЛИЗУ ХУДОЖЕСТВЕННОГО ТЕКСТА (на материале прозаических произведений И. С. Тургенева)

Екатерина Вячеславовна Ермолаева
Студентка 4 курса
Научный руководитель: Наталья Павловна Иванова, доктор филологических наук, профессор кафедры оусской и зарубежной литературы
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: ermolaevak99@mail.r

СОЦИОКУЛЬТУРНЫЕ ИСТОКИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ РУССКОЙ РЭП-ПОЭЗИИ

Глеб Сергеевич Курьянов
магистрант 2 курса
Научный руководитель: **Александр Сергеевич Мащенко,** кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: mc_fox_aka@mail.ru

ОСОБЕННОСТИ ОБРАЗОВАНИЯ СМС-СОКРАЩЕНИЙ В РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Александра Александровна Клыкова
ученица 9 класса Гимназия № 1 им. И.В. Курчатова», ДЧ МАН по секции "Языкознание", Научный руководитель - педагог дополнительного образования ГБОУДО Республики Крым «Малая академия наук «Искатель» Белякова И. В.
e-mail: sky2n@mail.ru

СЕМАНТИЧЕСКИЕ ТРАНСФОРМАЦИИ В ПРОЦЕССЕ ЗАИМСТИВОВАНИЯ ЛЕКСИКИ ИЗ ФРАНЦУЗСКОГО И ИТАЛЬЯНСКОГО ЯЗЫКОВ

Мария Сергеевна Иванова
ученица 9 класса МБОУ «Гимназия №11 им. К. А. Тренева», научный руководитель - учитель французского языка МБОУ «Гимназия №11 им. К. А. Тренева» Левченко Л. Т.
e-mail: i-m-s1@yandex.ru

ДИСКУССИЯ

Сессия 4.

ПЕРЕВОДЧЕСКАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ НОВОГО ФОРМАТА

Руководитель:
Елена Леонидовна Ачилова

КОРПУС УЧЕБНЫХ ТЕКСТОВ

Ольга Николаевна Камшилова
кандидат филологических наук,
доцент кафедры образовательных технологий в филологии
Филологический факультет
Российский государственный педагогический университет имени А. И. Герцена
Санкт-Петербург, Россия
E-mail: onkamshilova@gmail.com

ФУНКЦИОНАЛЬНО-СЕМАНТИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ РУССКИХ И УКРАИНСКИХ СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ СО ЗНАЧЕНИЕМ «РЕЛИГИОЗНЫЙ ПРАЗДНИК»

Елена Леонидовна Ачилова
кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Ирина Анатольевна Регушевская
кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: elena-achilova@yandex.ru

ЦИФРОВЫЕ РЕСУРСЫ В ИНФОРМАЦИОННО-ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ СРЕДАХ БИБЛИОТЕК

Сергей Михайлович Диброва
старший преподаватель кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: *sdibrova@rambler.ru*

ИНТЕРАКТИВНЫЕ ДИКТАНТЫ В КУРСЕ «РУССКИЙ ЯЗЫК И КУЛЬТУРА РЕЧИ» (для нефилологических специальностей)

Руслана Низамиевна Гусейнова
старший преподаватель кафедры методики преподавания филологических дисциплин
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым
E-mail: analsur@yandex.ru

СПОСОБЫ АДАПТАЦИИ ФРАЗЕОЛОГИЧЕСКИХ ЕДИНИЦ В РУССКО-УКРАИНСКОМ ПЕРЕВОДЕ
{на материале романа М.А. Булгакова «Мастер и Маргарита»)

Ленуза Рустемовна Борсеитова
студентка 4 курса Перевод и переводоведение (Славянские языки). Научный руководитель:Елена Леонидовна Ачилова, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым lenuza.borseitova@mail.ru

ПЕРЕВОДЫ СКАЗКИ Н. НОСОВА "ПРИКЛЮЧЕНИЯ НЕЗНАЙКИ И ЕГО ДРУЗЕЙ»

Мария Сергеевна Приходько
студентка 4 курса Перевод и переводоведение (Славянские языки). Научный руководитель:Елена Леонидовна Ачилова, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым mariya.prichodko@mail.ru

ПЕРЕВОДЧЕСКИЕ ТРАНСФОРМАЦИИ ПРИ ПЕРЕДАЧЕ КОМИЧЕСКОГО В РАССКАЗАХ М. ЗОЩЕНКО

Александра Андреевна Литвинова
студентка 4 курса Перевод и переводоведение (Славянские языки). Научный руководитель: Елена Леонидовна Ачилова, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым sasha-litvinova@yandex.ru

АНАЛИЗ СЕМАНТИКО-ПРАГМАТИЧЕСКИХ ОСОБЕННОСТЕЙ ФРАЗЕОЛОГИЧЕСКИХ ЕДИНИЦ С КОМПОНЕНТОМ «РЕБЕНОК» НА РУССКОМ И УКРАИНСКОМ ЯЗЫКАХ

Владлена Игоревна Лим
студентка 4 курса Перевод и переводоведение (Славянские языки). Научный руководитель: Елена Леонидовна Ачилова, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым *vlada1112@yandex.ru*

КОНТЕКСТНЫЙ АНАЛИЗ РУССКО-ЧЕШСКИХ ОМОНИМОВ: КОРПУСНОЕ ИССЛЕДОВАНИЕ

Дарья Усачёва
студентка 4 курса Перевод и переводоведение (Славянские языки). Научный руководитель: Светлана Самуиловна Дикарева, кандидат филологических наук, доцент кафедры межъязыковых коммуникаций и журналистики
Факультет славянской филологии и журналистики
Таврическая академия
Крымский федеральный университет имени В.И. Вернадского
Симферополь, Республика Крым

ПОДВЕДЕНИЕ ИТОГОВ

ДО НОВЫХ ВСТРЕЧ!